

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

*Je commence par le nom de Allah,  
Celui Qui accorde Sa miséricorde à toutes les créatures dans  
le bas monde mais aux seuls croyants dans l’au-delà, Celui  
Qui accorde beaucoup de miséricordes aux croyants*

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

*Louanges à Allah le Seigneur des mondes,  
والصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ  
que l’honneur et l’élévation en degrés soient accordés à  
notre maître Mouhammad le Messager de Allah,  
ainsi que la préservation de sa communauté  
de ce que le Prophète craint pour elle.*

## ***Khoutbah n°1002***

Le vendredi 7 décembre 2018, correspondant au 29 Rabi<sup>^</sup> Al-‘Awwal 1440 de l’Hégire

# ***Allah est le Créateur des esclaves et de leurs œuvres***

***Al-hamdou lil-Lahi<sup>1</sup> was-salatou was-salamou ^ala sayyidina Mouhammadî r-raçouli  
l-Lah ; ya ‘ayyouha l-Ladhîna ‘amanou t-tağou l-Lah.***

La louange est à Allah. Je loue Allah ta<sup>^</sup>ala, je recherche Son aide, et je L'implore de me guider sur le chemin de droiture. Je recherche Son pardon et je me repens à Lui. Je recherche la préservation de Allah contre le mal de mon âme et de mes mauvais actes. Celui que Allah guide, nul ne peut l'égarer, et celui qu'Il égare, nul ne peut le guider. Je témoigne qu'il n'est de dieu que Allah, Il n'a pas d'associé, ni d'équivalent ni d'égal, ni de ressemblant ni de semblable, ni d'endroit ni de direction, il n'y a pas de créateur sinon Lui. Et je témoigne que notre maître et notre bien-aimé, notre éminence et notre guide, la cause de notre joie, Mouhammad, qu'il est Son esclave et Son messager, Son élu et Son bien-aimé. Je témoigne qu'il a transmis le message et parfaitement accompli la mission qui lui a été confiée et qu'il a conseillé la communauté, que Allah le rétribue de notre part du mieux qu'Il ait jamais rétribué l'un de Ses prophètes. Que Allah accorde à notre maître Mouhammad davantage d'honneur et d'élévation en degrés ainsi qu'à tout messager qu'Il ait jamais envoyé, ainsi qu'à sa famille honorée et à ses compagnons bons et purs.

---

<sup>1</sup> Il s'agit des piliers selon Ach-Chafi<sup>^</sup>yy pour ceux qui seraient amenés à donner les deux discours entièrement en français. Les piliers devraient être dits en arabe.

Après quoi, esclaves de *Allah*, je vous recommande et je recommande à mon âme de faire preuve de piété à l'égard de *Allah*, *Al-^Aliyyou l-Qadir*, Lui Qui dit dans un verset explicite de Son Livre pour blâmer les associateurs :

﴿أَمْ جَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ خَلَقُوا كَخَلْقِهِ فَتَشَبَهَ الْخَلْقُ عَلَيْهِمْ قُلِ اللَّهُ خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ الْوَاحِدُ

الْقَهَّارُ ﴿١٦﴾﴾

[*sourat Ar-Ra^d / 16*] (*'am ja^alou lil-Lahi chouraka'a khalaqou kakhalqihî fatachabaha l-khalqou ^alayhim qouli l-Lahou khaliqou koulli chay'in wahouwa l-Wahidou l-Qahhar*) ce qui signifie : « **Serait-ce que les associés qu'ils attribuent à *Allah* auraient créé comme *Allah* a créé et en viendraient-ils ainsi à confondre les deux créations ? Dis : "*Allah* est le Créateur de toute chose, Il est Celui Qui est Unique, Celui Qui domine toute chose par Sa puissance". »**

Mes frères de foi, dans ce verset, *Allah* a ordonné à Son prophète élu de blâmer les associateurs qui adoraient des idoles au lieu d'adorer *Allah*. Il leur a indiqué que *Allah* est le Créateur de toute chose, qu'Il est le dieu unique, Qui n'a pas d'associé, Qui n'a pas de semblable et Qui n'a pas d'équivalent, que nul n'est créateur de quoi que ce soit si ce n'est Lui, c'est pourquoi il est le seul à mériter l'adoration.

Mes bien-aimés, parmi les fondements de la croyance musulmane, il y a la croyance que *Allah* est notre créateur, c'est-à-dire qu'Il est Celui Qui nous a fait surgir du néant à l'existence, et qu'Il est le Créateur de nos œuvres, à savoir qu'Il est Celui Qui les fait surgir du néant à l'existence. On rapporte de l'Imam des *soufiyy* connaisseurs, *Al-Jounayd Al-Baghdadiyy*, qu'il a été interrogé au sujet du *tawhid* –la croyance en l'unicité de *Allah*– et qu'il a répondu : « *Nul ne fait exister quoi que ce soit des substances ('a^yan) et des actes ('a^mal), c'est-à-dire nul ne les crée, si ce n'est Allah ta^ala.* » Mes frères de foi, le terme « substances » (*'a^yan*) désigne tout ce qui occupe un espace, que cet espace soit grand ou petit. Et le terme « actes » (*'a^mal*) vise les actes de bien et les actes de mal. Tout cela entre en existence par la création de *Allah soubhanahou wata^ala*, tout comme *Allah ^azza wajall* le dit dans un verset explicite de Son Livre :

﴿وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ وَمَا تَعْمَلُونَ ﴿٩٦﴾﴾

[*sourat As-Saffat / 96*] (*wal-Lahou khalaqakoum wama ta^maloun*) ce qui signifie : « ***Allah* vous a créés ainsi que ce que vous faites.** » c'est-à-dire que *Allah* vous crée et crée vos actes. Par conséquent, mes bien-aimés, nous ne créons rien du tout, ni nos êtres, ni nos œuvres. Seulement, nos êtres ainsi que nos œuvres n'existent que par la création de *Allah ta^ala*. Et il n'y pas de différence de ce point de vue entre nos actes volontaires, comme le fait de manger, de boire ou d'accomplir la prière, et les actes involontaires, comme le fait de trembler de froid. Tout cela est créé par *Allah soubhanah*. *Allah ta^ala* dit :

﴿قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٣٢﴾ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا

أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٣٣﴾﴾

[sourat Al-'An'am / 162-163] (*qoul 'inna salati wanouçouki wamahyaya wamamati lil-Lahi Rabbi l-<sup>^</sup>alamîn la charika lahou wabidhalika 'oumirtou wa'ana 'awwalou l-mouslimîn*) ce qui signifie : « **Dis : “Ma prière, mon sacrifice [c'est-à-dire l'animal que j'égorge par recherche de l'agrément de Allah], ma vie ainsi que ma mort appartiennent à Allah le Seigneur des mondes, Il n'a pas d'associé et c'est de cela dont j'ai reçu l'ordre et je suis le premier musulman [de cette communauté]”.** »

*Allah ta<sup>^</sup>ala* nous apprend que la prière d'un esclave, tout comme son sacrifice, c'est-à-dire ce qu'il égorge pour se rapprocher de l'agrément de *Allah ta<sup>^</sup>ala*, par exemple pour *Idou l-'Adha*, la vie d'un esclave et sa mort, tout cela appartient à *Allah*, et ce sont des créations de *Allah*. Rien ni personne n'est associé à *Allah* en cela. Il nous a appris à ce sujet qu'il n'y a pas de différence entre les actes volontaires, tels que la prière et le sacrifice, et ce qui caractérise un esclave sans volonté de sa part, comme sa vie et sa mort. Seulement, les actes volontaires, qui ont lieu par la volonté des esclaves et que les gens acquièrent, se distinguent par le fait que les gens seront jugés sur ces actes-là et ce sont les actes sur lesquels ils auront à rendre des comptes. Ils seront donc récompensés pour leurs actes de bien et mériteront le châtement pour leurs actes de mal tout comme *Allah ta<sup>^</sup>ala* le dit :

﴿لَهَا مَا كَسَبَتْ﴾

[sourat Al-Baqarah / 286] (*lahâ ma kaçabat*) ce qui signifie : « **L'âme aura en sa faveur ce qu'elle aura acquis** [comme bien] » c'est-à-dire que l'âme profitera dans l'au-delà du bien qu'elle aura acquis dans ce bas-monde.

﴿وَعَلَيْهَا مَا أَكْتَسَبَتْ﴾

[sourat Al-Baqarah / 286] (*wa<sup>^</sup>alayha maktaçabat*) ce qui signifie : « **et contre elle ce qu'elle aura acquis** [comme mal] » c'est-à-dire que l'âme sera chargée des conséquences de ce qu'elle aura acquis comme mal, autrement dit, l'âme méritera un châtement pour cela.

L'acquisition (*al-kasb*), mes frères de foi, c'est le fait que l'esclave oriente son objectif et sa volonté vers un acte et que *Allah* crée cet acte dans ce moment-là. Les esclaves, chers bien-aimés acquièrent leurs œuvres alors que *Allah* crée les esclaves, leurs œuvres, leurs intentions et leurs objectifs. Il n'y a pas de créateur sinon Lui *soubhanahou wata<sup>^</sup>ala*, Il n'a pas d'associé.

Mes bien-aimés, quiconque croit fermement par son cœur que *Allah* est le Créateur de toute chose, que nul ne fait parvenir une nuisance ou un profit en réalité si ce n'est *Allah*, et tâche d'avoir souvent cela à l'esprit jusqu'à le ressentir en permanence dans son cœur, les difficultés et les catastrophes du bas-monde lui paraîtront plus légères, la peur des créatures le quittera lorsqu'il s'attachera aux piliers de la religion et il fera partie des gens de la certitude.

Ô *Allah*, fais que nous soyons parmi les gens qui ont cette certitude ancrée en eux et fais que nous persévérions sur la voie de droiture, par le degré du Maître des messagers *alayhi s-salatu was-salam*.

Ayant tenu mes propos, je demande à *Allah* qu'Il me pardonne ainsi qu'à vous-mêmes.

**Second Discours<sup>2</sup> :**

*Al-hamdou lil-Lahi was-salatou was-salamou ^ala sayyidina Mouhammadi raçouli l-Lah ;  
ya 'ayyouha l-Ladhina 'amanou t-taçou l-Lah.*

*Allahoumma ghfir lil-mou'minina wal-mou'minat.*

---

<sup>2</sup> Il s'agit des piliers selon *Ach-Chafi'iyy* pour ceux qui seraient amenés à donner les deux discours entièrement en français. Les piliers devraient être dits en arabe.